



Council of the
European Union

Brussels, 1 December 2015
(OR. en, fr)

Interinstitutional File:
2011/0447 (NLE)

12202/15
ADD 1

JUSTCIV 212

"I/A" ITEM NOTE

From:	The delegations of Belgium, Germany, Spain, France, Italy, Luxembourg and Austria
To:	Coreper/Council
No. prev. doc.:	11126/15 JUSTCIV 178
No. Cion doc.:	5308/12 JUSTCIV 11
Subject:	Draft Council Decision authorising certain Member States to accept, in the interest of the European Union, the accession of Russia to the 1980 Hague Convention on the Civil Aspects of International Child Abduction - Statement by the delegations of Belgium, Germany, Spain, France, Italy, Luxembourg and Austria to be included in the minutes of COREPER

Statement by the delegations of Belgium, Germany, Spain, France, Italy, Luxembourg and Austria to be included in the minutes of COREPER

Where the European Union adopts internal legislative acts and on this basis, it exercises external exclusive competence, the Member States bound by those legislative acts take part in the acts that the Union adopts as part of this external competence.

In the context of this decision, all the Member States of the European Union bound by Council Regulation (EC) No 2001/2003 of 27 November 2003 concerning jurisdiction and the recognition and enforcement of judgments in matrimonial matters and the matters of parental responsibility, repealing Regulation (EC) No 1347/2000 consequently take part in the adoption of the decision authorising certain Member States, in the interest of the European Union, to accept the accession of the Russian Federation to the 1980 Hague Convention on the Civil Aspects of International Child Abduction.

Déclaration des délégations belge, allemande, espagnole, française, italienne, luxembourgeoise et autrichienne à inscrire au procès-verbal de la réunion du COREPER

Lorsque l'Union européenne adopte des actes législatifs internes et que sur cette base, elle exerce une compétence externe exclusive, les Etats membres qui sont liés par ces actes législatifs participent aux actes que l'Union adopte dans le cadre de cette compétence externe.

Dans le contexte de la présente décision, tous les Etats membres de l'Union européenne qui sont liés par le règlement (CE) n° 2001/2003 du 27 novembre 2003 relatif à la compétence, la reconnaissance et l'exécution des décisions en matière matrimoniale et en matière de responsabilité parentale abrogeant le règlement (CE) n° 1347/2000, participent conséquemment à l'adoption de la décision autorisant certains Etats membres à accepter, dans l'intérêt de l'Union européenne, l'adhésion de la Fédération de Russie à la Convention de La Haye de 1980 sur les aspects civils de l'enlèvement international d'enfants.
